

2020KO EKITALDIARI DAGOKION SARREREN ETA GASTUEN KONTUA (ABENDUA) - ARABAT-ARABAKO BIDEAK		MEMORIAKO OHARRAK	2020KO EGITERAPENA	2020EKO AURREKONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO 2020 (DICIEMBRE) - ARABAT-VÍAS DE ÁLAVA		NOTAS DE LA MEMORIA	EJECUCIÓN 2020	PRESUPUESTO 2020
A) ERAGIKETA JARRAITUAK	A) OPERACIONES CONTINUADAS			
1. Negozio zifren zenbateko garbia	1. Importe neto de la cifra de negocios		7.178.682,35	10.199.000,00
a) Salmentak	a) Ventas		7.178.682,35	10.199.000,00
b) Zerbitzu emateak	b) Prestaciones de servicios			
2. Produktu burutuen eta fabrikazio bidean dauden produktuen izakinak aldatzea	2. Variación de existencias de productos terminados y en curso de fabricación			
3. Enpresak bere aktiborako egindako lanak	3. Trabajos realizados por la empresa para su activo			
4. Hornidurak	4. Aprovisionamientos			
a) Merkantzien kontsumoa	a) Consumo de mercaderías			
b) Lehengaien eta bestelako materia kontsumigarrien kontsumoa	b) Consumo de materias primas y otras materias consumibles			
c) Beste enpresa batzuk egindako lanak	c) Trabajos realizados por otras empresas			
d) Merkantzien, lehengaien eta beste hornidura batzuen narriatzea	d) Deterioro de mercaderías, materias primas y otros aprovisionamientos			
5. Ustiapeneko bestelako diru sarrerak	5. Otros ingresos de explotación			
a) Sarrera gehigarriak eta ohiko kudeaketak eragindako bestelako sarrerak	a) Ingresos accesorios y otros de gestión corriente			
b) Ekitaldiaren emaitzari gehitutako ustiapen dirulaguntzak	b) Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio			
6. Langile gastuak	6. Gastos de personal		-342.762,73	-356.261,80
a) Lansariak, soldatak eta asimilatutak	a) Sueldos, salarios y asimilados		-272.953,60	-279.741,03
b) Karga sozialak	b) Cargas sociales		-69.809,13	-76.520,77
c) Horniketarak	c) Provisiones			
7. Bestelako ustiapen gastuak	7. Otros gastos de explotación		-3.721.875,05	-4.132.684,99
a) Kanpoko zerbitzuak	a) Servicios exteriores		-3.596.875,01	-3.974.918,00
b) Tributuak	b) Tributos			
c) Horniketen galera, narriatzea eta aldaketa merkataritza eragiketengatik	c) Pérdidas, deterioro y variación de provisiones por operaciones comerciales		-125.000,04	-157.766,99
d) Kudeaketa arrunteko beste gastuak	d) Otros gastos de gestión corriente			
8. Ibilgetuaren amortizazioa	8. Amortización del inmovilizado		-4.458.472,52	-4.453.933,55
9. Finantzetakoa ez den ibilgetuaren eta bestelako en dirulaguntzak egozteak	9. Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras			
10. Horniketen gaidinakinak	10. Excesos de provisiones			
11. Narriatzea eta ibilgetua besterentzearen emaitza	11. Deterioro y resultado por enajenaciones del inmovilizado			
a) Narriatzeak eta galerak	a) Deterioros y pérdidas			
b) Besterentzeen eta bestelako en emaitzak	b) Resultados por enajenaciones y otras			
A-1) USTIAPENAREN EMAITZA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11)	A-1) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11)		-1.344.427,95	1.256.119,66

2020KO EKITALDIARI DAGOKION SARREREN ETA GASTUEN KONTUA - ARABAT-ARABAKO BIDEAK		MEMORIAKO OHARRAK	2020KO EGITERAPENA	2020EKO AURREKONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO 2020 - ARABAT-VÍAS DE ÁLAVA		NOTAS DE LA MEMORIA	EJECUCIÓN 2020	PRESUPUESTO 2020
12. Finantza sarrerak	12. Ingresos financieros			
a) Ondare tresnetan partaidetza	a) De participaciones en instrumentos de patrimonio			
a1) Taldeko enpresetan eta enpresa elkartuetan	a1) En empresas del grupo y asociadas			
a2) Hirugarrenetan	a2) En terceros			
b) Aktibo ibilgetuaren balio negoziagarriak eta kredituak	b) De valores negociables y de créditos del activo inmovilizado			
b1) Taldeko enpresena eta enpresa elkartuena	b1) De empresas del grupo y asociadas			
b2) Hirugarrenena	b2) De terceros			
13. Finantza gastuak	13. Gastos financieros		-711.051,96	-564.102,99
a) Taldeko enpreseko eta elkartueko zorrak direla-eta	a) Por deudas con empresas del grupo y asociadas			
b) Hirugarreneko zorrak direla-eta	b) Por deudas con terceros		-678.285,00	-531.336,00
c) Horniketen eguneratzea dela-eta	c) Por actualización de provisiones		-32.766,96	-32.766,99
14. Arrazoizko balioaren aldaketa finantza tresnetan	14. Variación de valor razonable en instrumentos financieros			
a) Negoziazio zorro eta bestelakoak	a) Cartera de negociación y otros			
b) Saltzeko dauden finantza aktiboak ekitaldiaren emaitzari egoztea	b) Imputación al resultado del ejercicio por activos financieros disponibles para la venta			
15. Truke diferentziak	15. Diferencias de cambio			
16. Narriatzea eta finantza tresnak besterentzearen emaitza	16. Deterioro y resultado por enajenaciones de instrumentos financieros			
a) Narriatzeak eta galerak	a) Deterioros y pérdidas			
b) Besterentzeen eta bestelakoen emaitzak	b) Resultados por enajenaciones y otras			
A.2) FINANTZA EMAITZA (12+13+14+15+16)	A.2) RESULTADO FINANCIERO (12+13+14+15+16)		-711.051,96	-564.102,99
A.3) ZERGEN AURREKO EMAITZA (A.1+A.2)	A.3) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)		-2.055.479,91	692.016,67
17 Etekinen gaineko zerga	17 Impuestos sobre beneficios			
A.4) EKITALDIAREN EMAITZA ERAGIKETA JARRAITUAK KONTUAN HARTUTA (A.3+17)	A.4) RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+17)		-2.055.479,91	692.016,67
B) ETENDAKO ERAGIKETAK	B) OPERACIONES INTERRUMPIDAS			
18. Ekitaldiaren emaitza zerga garbien etendako eragiketak kontuan hartuta	18. Resultado del ejercicio procedente de operaciones interrumpidas neto de impuestos			
A.5) EKITALDIAREN EMAITZA (A.4+18)	A.5) RESULTADO DEL EJERCICIO (A.4+18)		-2.055.479,91	692.016,67